



MacBook Pro

Ważne informacje
o produkcji

Broszura **Ważne informacje o produkcji** zawiera informacje dotyczące bezpieczeństwa, obsługi, pozbywania się i recyklingu, informacje prawne, licencję na oprogramowanie oraz ograniczoną, jednoroczną gwarancję na komputer MacBook Pro. Zachowaj tę dokumentację jako źródło informacji na przyszłość.



Niestosowanie się do poniższych instrukcji bezpieczeństwa może doprowadzić do pożaru, porażenia prądem lub obrażeń ciała, bądź uszkodzeń komputera MacBook Pro lub innego mienia. Przed użyciem komputera MacBook Pro należy przeczytać instrukcję obsługi oraz informacje dotyczące bezpieczeństwa, aby uniknąć obrażeń.

Jeśli chcesz pobrać dokument MacBook Pro — *pierwsze kroki* oraz najnowszą wersję broszury **Ważne informacje o produkcji**, zobacz: support.apple.com/pl_PL/manuals/macbookpro.

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa i obsługi

Wbudowana bateria Z komputera MacBook Pro nie wolno wyjmować baterii. Wymiana baterii może być przeprowadzana jedynie przez autoryzowany serwis Apple. Jeśli MacBook Pro został upuszczony, zgnieciony, wygięty, zniekształcony lub uszkodzony, nie należy go używać. Nie należy umieszczać komputera MacBook Pro w pobliżu źródeł ciepła, takich jak kaloryfer lub kominke, gdzie temperatura mogłaby przekroczyć 100°C.

Aby dowiedzieć się więcej o recyklingu i wymianie baterii, zobacz www.apple.com/pl/batteries

Prawidłowa obsługa Zachowaj ostrożność podczas obsługi komputera MacBook Pro. Urządzenie wykonane jest z metalu, szkła i plastiku, a w środku zawiera czułe elementy elektroniczne. W przypadku upuszczenia, przypalenia, przebiecia, zgniecenia lub kontaktu z płynami MacBook Pro może ulec uszkodzeniu. Komputera MacBook Pro nie należy rozbrajać. Komputera MacBook Pro nie należy próbować naprawiać samodzielnie. Rozbieranie komputera MacBook Pro może doprowadzić do obrażeń użytkownika lub uszkodzenia urządzenia. Jeśli Twój MacBook Pro został uszkodzony, działa nieprawidłowo lub został narażony na działanie płynu, skontaktuj się z Apple lub autoryzowanym serwisem Apple. Nie używaj uszkodzonego komputera MacBook Pro (np. z pękniętym ekranem), ponieważ może to spowodować obrażenia. Podczas normalnego korzystania z komputera MacBook Pro spod urządzenia może się nagrzewać. MacBook Pro spełnia limity temperatur dla powierzchni dostępnych dla użytkownika, ustalone przez International Standard for Safety of Information Technology Equipment (IEC 60950-1).

Dla zapewnienia bezpiecznej pracy i zmniejszenia ryzyka obrażeń spowodowanych przez wysoką temperaturę należy postępować wg poniższych zaleceń:

- Komputer MacBook Pro należy umieścić na stabilnym podłożu pozwalającym na swobodny dostęp powietrza od dołu i po bokach komputera.
- Nie należy ustawiać komputera MacBook Pro na poduszce lub innym miękkim materiale, gdyż może to spowodować zasłonięcie otworów wentylacyjnych.
- Podczas pracy na komputerze MacBook Pro nie wolno niczego stawiać na klawiaturze.
- Do otworów wentylacyjnych nie wolno nic wkładać.
- Jeśli podczas trzymania komputera MacBook Pro na kolanach jego wysoka temperatura stanie się niekomfortowa, należy przełożyć go na płaską, stabilną powierzchnię.

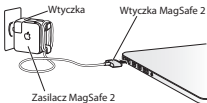
Woda i wilgoć Trzymaj komputer MacBook Pro z dala od źródeł wilgoci, takich jak napoje, umywalki, wanny, kabiny prysznicowe itp. Chroń komputer MacBook Pro przed wilgocią, deszczem, śniegiem oraz mgłą.

Zasilacz MagSafe 2 Do pracy można używać tylko zasilacza dołączonego do komputera MacBook Pro lub zgodnego z nim i autoryzowanego przez Apple. Przed podłączeniem zasilacza do gniazdka elektrycznego należy sprawdzić poprawność połączenia wtyczki lub przewodu prądu zmiennego z zasilaczem.

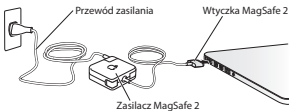
Podczas normalnej pracy zasilacz może się nagrzewać. Zasilacz MagSafe 2 spełnia limity temperatur dla powierzchni dostępnych dla użytkownika, ustalone przez International Standard for Safety of Information Technology Equipment (IEC 60950-1).

Poniższe zalecenia pozwolą zredukować potencjalną możliwość przegrzania zasilacza oraz ryzyko obrażeń spowodowanych przez wysoką temperaturę:

- Podłącz zasilacz bezpośrednio do gniazdka elektrycznego.



- Jeśli używasz przewodu prądu zmiennego, połóż zasilacz w dobrze wentylowanym miejscu na biurku, na stole lub na podłodze.



Oto sytuacje, w których należy odłączyć zasilacz i wszystkie przewody:

- Czyszczenie obudowy (tylko wg procedury opisanej w dalszej części tego dokumentu).
- Uszkodzenie przewodu zasilającego lub wtyczki.
- MacBook Pro lub zasilacz zostały narażone na deszcz, wilgoć lub płyn dostał się do wnętrza obudowy.
- MacBook Pro lub zasilacz został upuszczony, obudowa została uszkodzona, lub podejrzewasz, że wymagany jest serwis lub naprawa.

W gnieździe zasilania MagSafe 2 (do którego podłączana jest wtyczka MagSafe 2) znajduje się magnes, który może spowodować wymazanie danych z karty kredytowej, iPoda lub z innych urządzeń. Aby uniknąć utraty danych, nie należy umieszczać tych lub innych przedmiotów wrażliwych na działanie pola magnetycznego w odległości mniejszej niż 25 mm od gniazda zasilania.

Jeśli do gniazda zasilania MagSafe 2 dostaną się jakieg drobiny, należy je delikatnie usunąć przy pomocy suchego bawełnianego wacika.

Parametry zasilacza MagSafe 2 60W (model 13-calowy):

Częstotliwość: prąd jednofazowy 50 do 60 Hz

Napięcie sieci zasilającej: 100 do 240 V

Napięcie wyjściowe: 16,5 V DC, 3,65 A

Parametry zasilacza MagSafe 2 85W (model 15-calowy):

Częstotliwość: prąd jednofazowy 50 do 60 Hz

Napięcie sieci zasilającej: 100 do 240 V

Napięcie wyjściowe: 20 V DC, 4,25 A

Uszkodzenie słuchu Głośne słuchanie muzyki przez słuchawki może doprowadzić do trwałego uszkodzenia słuchu. Przystosowanie się po pewnym czasie do wyższego poziomu głośności powoduje odbieranie dźwięku jako normalnego, nadal jednak może postępować uszkodzanie słuchu.

Po stwierdzeniu dzwonienia w uszach, bądź słabego słyszenia normalnej mowy, należy przestać słuchać muzyki i wykonać badanie słuchu. Im głośniejsza jest muzyka, tym mniej czasu potrzeba, aby słuch uległ uszkodzeniu. Eksperti zalecają ochronę słuchu przez:

- Ograniczenie czasu słuchania głośnej muzyki przez słuchawki.
- Unikanie zwiększania poziomu głośności w celu zagłuszenia dźwięków otoczenia.
- Zmniejszenie poziomu głośności, gdy nie słychać osób mówiących w pobliżu.
- Aby uzyskać więcej informacji na temat utraty słuchu, odwiedź stronę www.apple.com/pl/sound.

Uwarunkowania zdrowotne W przypadku uwarunkowań zdrowotnych, na które MacBook Pro może mieć według użytkownika wpływ (np. napady padaczkowe, omdlenia, astenopia lub bóle głowy), przed rozpoczęciem używania komputera MacBook Pro należy skonsultować się z lekarzem.

Działania wysokiego ryzyka Ten komputer nie jest przeznaczony do użycia w zakładach jądrowych, w systemach nawigacji lotniczej, systemach komunikacyjnych, systemach kontroli ruchu lotniczego, ani w żadnych innych, w których awaria systemu komputerowego mogłaby spowodować śmierć, obrażenia lub poważne skażenie środowiska.

Środowisko pracy Używanie komputera MacBook Pro w środowisku o parametrach przekraczających poniższe zakresy może mieć wpływ na wydajność komputera:

Temperatura pracy: 10° – 35°C

Temperatura przechowywania: -25° – 45°C

Wilgotność względna: od 0% do 90% (niekondensująca)

Dopuszczalna wysokość pracy: przetestowano do 3048 m (10 000 ft)

Przenoszenie komputera MacBook Pro Gdy przenosisz komputer MacBook Pro w torbie lub w teczce, upewnij się, że nie ma w niej żadnych luźnych przedmiotów (np. spinaczki lub monet), mogących przypadkowo dostać się do wnętrza komputera przez otwory (np. otwory wentylacyjne) lub zakleszczyć się wewnątrz gniazd. Przedmioty wrażliwe na pole magnetyczne powinny znajdować się z dala od gniazda zasilania MagSafe 2.

Używanie wtyczek i gniazd Nie należy wciskać na siłę wtyczki do gniazda. Podłączając urządzenie, należy sprawdzić, czy w gnieździe nie ma żadnych zanieczyszczeń, czy wtyczka pasuje do gniazda oraz upewnić się, że wtyczka jest skierowana prawidłowo względem gniazda.

Szklane części MacBook Pro zawiera elementy wykonane ze szkła, m.in. ekran i gładzik. Jeśli ulegną one uszkodzeniu, nie używaj komputera MacBook Pro, zanim nie zostanie on naprawiony przez autoryzowany serwis Apple.

Przechowywanie MacBook Pro Jeśli zamierzasz przechowywać komputer MacBook Pro przez dłuższy czas, umieść go w chłodnym miejscu (idealna temperatura to 22° C) i rozładuj baterię do 50 procent lub bardziej. Jeśli komputer będzie przechowywany przez dłuższą niż pięć miesięcy, należy rozładować baterię do około 50 procent. W celu utrzymania pojemności baterii należy ładować ją do 50 procent co około sześć miesięcy.

Czyszczenie komputera MacBook Pro Przed rozpoczęciem czyszczenia zewnętrznej części obudowy komputera MacBook Pro oraz jego elementów składowych, wyłącz komputer MacBook Pro i odłącz go od zasilacza. Następnie zwilż dołączoną szmatkę i wytrzyj nią komputer MacBook Pro od zewnątrz. Uważaj, aby wilgoć nie przedostała się do wnętrza komputera. Nie wolno rozpylać płynu bezpośrednio na ekran.

Nie wolno używać aerozoli, rozpuszczalników lub środków do zSOROWANIA, które mogłyby zniszczyć obudowę.

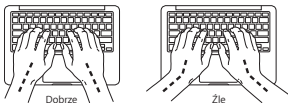
Czyszczenie ekranu komputera MacBook Pro Zanim zaczniesz czyścić ekran komputera MacBook Pro, wyłącz komputer MacBook Pro i odłącz go od zasilacza. Zwilż dołączoną do komputera ściereczkę wodą i przetrzyj nią ekran. Nie należy rozpylać płynu bezpośrednio na ekran.

Podstawy ergonomii

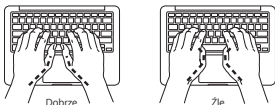
Poniżej znajdziesz kilka rad dotyczących przygotowania zdrowego środowiska pracy.

Klawiatura i gładzik

Podczas używania klawiatury oraz gładzika barki powinny być rozluźnione. Ramiona i przedramiona powinny tworzyć kąt trochę większy od kąta prostego, a przeguby i dłonie należy ustawić mniej więcej w linii prostej.



Pisząc na klawiaturze nie naciskaj klawiszy za mocno, utrzymuj dłonie i palce rozluźnione. Należy unikać podwijania kciuków do wnętrza dłoni.



Zaleca się częstą zmianę pozycji dłoni, aby uniknąć zmęczenia. Niektórzy użytkownicy komputerów mogą odczuwać dyskomfort w dłoniach, nadgarstkach lub ramionach po okresie intensywnej pracy bez przerw. W przypadku pojawienia się przewlekłego bólu w dłoniach, nadgarstkach lub ramionach, należy skonsultować się z lekarzem.

Mysz zewnętrzna

Jeśli używasz myszy zewnętrznej, umieść ją w wygodnej odległości i na tej samej wysokości, co klawiatura.

Krzeseł

Najlepsze są krzesła o regulowanej wysokości, które zapewniają pewne i wygodne podparcie. Wysokość krzesła powinna być tak ustawiona, aby uda znajdowały się w pozycji poziomej, a stopy spoczywały płasko na podłodze. Oparcie krzesła powinno podparciać dolny odcinek kręgosłupa (odcinek lędźwiowy). W celu właściwego dopasowania oparcia należy postępować według instrukcji producenta.

Może być konieczne podniesienie siedzenia, aby przedramiona i dłonie znalazły się w odpowiednim ustawieniu względem klawiatury. Jeśli nie jest możliwe, aby stopy spoczywały swobodnie na podłodze, możesz użyć podnóżka o regulowanej wysokości, aby wypełnić odległość pomiędzy stopami oraz podłogą. Innym rozwiązaniem jest obniżenie biurka. Można także użyć biurka z wysuwaną półką

na klawiaturę, znajdującą się niżej niż główna powierzchnia biurka.

Ekran wbudowany

Ustaw ekran pod odpowiednim kątem, aby zminimalizować odbicia światła pochodzącego z lamp i okien. W przypadku napotkania oporu nie należy obracać ekranu na siłę. Kąt otwarcia ekranu nie powinien przekraczać 135 stopni.

Po przeniesieniu komputera z miejsca na miejsce lub zmianie warunków oświetlenia można wyregulować jasność ekranu.

Więcej informacji na temat zasad ergonomii jest dostępnych na stronie internetowej:

www.apple.com/pl/about/ergonomics

Apple i środowisko naturalne

Firma Apple Inc. zapewnia, że dokłada wszelkich starań, aby minimalizować wpływ swoich procesów produkcyjnych i produktów na środowisko naturalne.

Więcej informacji dostępnych jest na stronie internetowej: www.apple.com/pl/environment

Dodatkowe informacje, serwis i pomoc

MacBook Pro nie zawiera żadnych części przeznaczonych do wymiany przez użytkownika. Jeśli potrzebna jest pomoc serwisowa, należy skontaktować się z Apple lub zanieść komputer MacBook Pro do autoryzowanego serwisu Apple. Więcej informacji o komputerze MacBook Pro można znaleźć w Pomocy Maca i zasobach sieciowych, a także uzyskać za pomocą programów Informacje o systemie oraz Apple Hardware Test.

Pomoc Maca

Odpowiedzi na różne pytania, szczegółowe wskazówki oraz informacje o rozwiązywaniu problemów można często znaleźć w Pomocy Maca na Macu. Kliknij w ikonę Findera, kliknij w Pomoc na pasku menu, a następnie wybierz Pomoc Maca.

Informacje w Internecie

Aby uzyskać wsparcie techniczne i informacje dotyczące serwisu, otwórz www.apple.com/pl/support i wybierz swój kraj z menu. Można przeszukiwać Bazę wiedzy Apple, sprawdzić dostępność uaktualnień lub uzyskać pomoc na forach dyskusyjnych użytkowników produktów Apple.

Informacje o systemie

Aby uzyskać informacje o komputerze MacBook Pro, użyj Raportu systemowego. Wyświetla on informacje o zainstalowanym wyposażeniu i oprogramowaniu, numerze seryjnym i wersji systemu operacyjnego, wielkości zainstalowanej pamięci itd. Aby otworzyć Raport systemowy, wybierz polecenie menu Apple () > Ten Mac, a następnie kliknij w Raport systemowy.

Apple Hardware Test

Jeśli podejrzewasz problem sprzętowy, użyj programu Apple Hardware Test (AHT), który określi, czy przyczyną problemu są podzespoły komputera (np. pamięć lub procesor).

Korzystanie z programu Apple Hardware Test: Odłącz od komputera wszystkie zewnętrzne urządzenia, z wyjątkiem zasilacza. Uruchom ponownie komputer i podczas uruchamiania wciśnij klawisz D. Gdy pojawi się ekran wyboru języka AHT, zaznacz język, którego chcesz używać. Naciśnij klawisz Return lub kliknij w przycisk ze strzałką w prawo. Gdy pojawi się główny ekran AHT (po około 45 sekundach), postępuj zgodnie ze wskazówkami wyświetlanymi na ekranie. W przypadku wykrycia problemu, AHT wyświetli kod błędu. Zanotuj go przed dalszymi czynnościami. Jeśli AHT nie wykryje błędów, wówczas problem dotyczy prawdopodobnie oprogramowania.

Usługa AppleCare oraz wsparcie techniczne

MacBook Pro dostarczany jest z 90-dniową pomocą techniczną oraz roczną gwarancją na naprawę sprzętu w miejscu zakupu komputera w sklepie Apple lub autoryzowanym przez Apple centrum serwisowym, takim jak Autoryzowany Serwis Apple. Gwarancję można przedłużyć kupując AppleCare Protection Plan. Aby dowiedzieć się więcej, odwiedź www.apple.com/pl/support/products lub witrynę pod adresem z tabelki znajdującej się dalej.

Jeśli potrzebujesz pomocy, pracownik działu telefonicznej pomocy technicznej AppleCare udzieli Ci informacji w zakresie instalowania i otwierania programów, a także rozwiązywania podstawowych problemów. Należy dzwonić do najbliższego centrum pomocy (przez pierwszych 90 dni pomoc udzielana jest bezpłatnie). Dzwoniąc w sprawie pomocy należy znać datę zakupu komputera MacBook Pro i jego numer seryjny.

Okres darmowej 90-dniowej telefonicznej pomocy technicznej liczony jest od dnia zakupu.

Polska: 00-800-4411875

www.apple.com/support/country

Numbry telefonów mogą ulec zmianie. Obowiązują one lokalne i krajowe taryfy telefoniczne. Pełna lista dostępna jest na stronie internetowej:

www.apple.com/support/contact/phone_contacts.html

Informacje o zgodności z przepisami

Oświadczenie o zgodności z przepisami FCC

To urządzenie spełnia wymagania rozdziału 15 przepisów Federalnej Komisji Łączności (FCC). Działanie urządzenia podlega następującym warunkom: (1) urządzenie nie powinno wytwarzać szkodliwych zakłóceń oraz (2) urządzenie powinno akceptować zewnętrzne zakłócenia, w tym zakłócenia powodujące niezamierzone działanie. W przypadku możliwości powodowania zakłóceń radiowych lub telewizyjnych należy postępować zgodnie z instrukcjami.

Zakłócenia radiowe i telewizyjne

Ten sprzęt komputerowy wytwarza, wykorzystuje i może wysłać fale o częstotliwości radiowej. Jeżeli nie jest zainstalowany i używany prawidłowo — to znaczy dokładnie według instrukcji Apple — może zakłócać pracę telewizora lub odbiornika radiowego.

Ten sprzęt był testowany i spełnia wymagania stawiane urządzeniom cyfrowym klasy B zgodnie ze specyfikacją zawartą w rozdziale 15 przepisów Federalnej Komisji Łączności USA (FCC). Te przepisy opracowano w celu zapewnienia odpowiedniej ochrony instalacji domowej przed takimi zakłóceniami. Nie można jednak zagwarantować, że w niektórych instalacjach takie zakłócenia nie wystąpią.

Można łatwo sprawdzić, czy komputer nie stanowi źródła zakłóceń, wyłączając go. Jeśli zakłócenia ustały, to prawdopodobnie były spowodowane przez komputer lub jedno z urządzeń peryferyjnych.

Jeśli komputer zakłóca działanie telewizora lub radioodbiornika, należy spróbować je wyeliminować, wykorzystując jeden z poniższych sposobów:

- Obracaj antenę telewizyjną lub radiową, dopóki zakłócenia nie znikną.
- Zmierz ustawienie komputera względem telewizora lub odbiornika radiowego.
- Odsuń komputer dalej od telewizora lub odbiornika radiowego.
- Podłącz komputer do innej fazy zasilania niż telewizor lub odbiornik radiowy. (To znaczy, upewnij się, że komputer jest zasilany z obwodu zabezpieczonego przed przeciążeniem przez inne bezpieczniki.)

W razie potrzeby należy zwrócić się do autoryzowanego serwisu - Apple Authorized Service - lub Apple. Zapoznaj się z informacjami dotyczącymi serwisu i wsparcia dołączonymi do tego produktu Apple. Można też skonsultować się z doświadczonym technikiem sprzętu RTV.

Ważne: Zmiany i modyfikacje tego produktu, które nie są autoryzowane przez Apple Inc., mogą spowodować unieważnienie certyfikatu EMC i anulowanie prawa do jego użytkowania.

Ten produkt był testowany pod względem zgodności z przepisami EMC dotyczącymi używania urządzeń peryferyjnych i przewodów ekranowanych (na przykład kabli sieci Ethernet) pomiędzy urządzeniami systemu komputerowego. Jest rzeczą ważną, aby używać zgodnych urządzeń peryferyjnych i przewodów ekranowanych, ponieważ zmniejsza to możliwość wystąpienia zakłóceń w pracy telewizora, radioodbiornika i innych urządzeń elektronicznych.

Jednostka odpowiedzialna (dotyczy tylko zgodności z FCC):
Apple Inc. Corporate Compliance
1 Infinite Loop, MS 91-1EMC
Cupertino, CA 95014

Corystanie z bezprzewodowej komunikacji o częstotliwości radiowej

To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego w zakresie częstotliwości 5,15–5,25 GHz.

Cet appareil doit être utilisé à l'intérieur.

この製品は、周波数帯域 5.18 ~ 5.32 GHz で動作しているときは、屋内においてのみ使用可能です。

Narażenie na promieniowanie o częstotliwości radiowej

Poziom mocy wyjściowej promieniowania urządzeń wykorzystujących technologię bezprzewodową jest znacznie niższy od dopuszczalnych norm dla fal radiowych ustalonych przez FCC i obowiązujących w UE. Niemniej jednak, zaleca się, aby korzystanie z urządzenia odbywało się w sposób minimalizujący jego kontakt z człowiekiem podczas normalnej pracy.

Zgodność bezprzewodowej komunikacji Bluetooth® z przepisami FCC

Zgodnie z warunkami określonymi przez FCC Grant, antena używana z tym nadajnikiem nie może być umieszczona lub działać w połączeniu z inną anteną lub nadajnikiem.

Oświadczenie o zgodności z przepisami Kanady

To urządzenie spełnia wymagania standardów RSS przemysłu Kanady dla produktów bezkoncesyjnych. Działanie urządzenia podlega następującym warunkom: (1) urządzenie nie może wytwarzać szkodliwych zakłóceń oraz (2) urządzenie musi akceptować zewnętrzne zakłócenia, w tym zakłócenia powodujące niezamierzone działanie urządzenia.

Cet appareil est conforme aux normes CNR exemptes de licence d'Industrie Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement non souhaité de l'appareil.

Deklaracja Ministerstwa przemysłu Kanady dotycząca Bluetooth

To urządzenie (produkt klasy B) spełnia wszystkie wymagania regulacji kanadyjskich dotyczące urządzeń powodujących zakłócenia.

Cet appareil numérique de la Class B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

Deklaracja Ministerstwa przemysłu Kanady

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B).

To urządzenie spełnia wymagania RSS 210 Ministerstwa przemysłu Kanady.

Europejska deklaracja zgodności

Ten produkt spełnia wymagania dyrektyw EMC, LVD i R&TTE.

Deklaracja zgodności z przepisami Unii Europejskiej



Български Apple Inc. декларира, че това MacBook Pro е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими правила на Директива 1999/5/EC.

Česky Společnost Apple Inc. tímto prohlašuje, že tento MacBook Pro je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.

Dansk Undertegnede Apple Inc. erklærer herved, at følgende udstyr MacBook Pro overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch Hiermit erklärt Apple Inc., dass sich das MacBook Pro in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befinden.

Eesti Käesolevaga kinnitab Apple Inc., et see MacBook Pro vastab direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

English Hereby, Apple Inc. declares that this MacBook Pro is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español Por medio de la presente Apple Inc. declara que este MacBook Pro cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Ελληνικά Με την παρούσα, η Apple Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή MacBook Pro συμμορφώνεται προς τις βασικές απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 1999/5/ΕΚ.

Français Par la présente Apple Inc. déclare que l'appareil MacBook Pro est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Hrvatski Ovime, Apple Inc., izjavljuje da je ovaj MacBook Pro je u skladen s ključnim zahtjevima i drugim važnim odredbama direktive 1999/5/EC.

Islenska Apple Inc. lýsir því hér með yfir að þetta tæki MacBook Pro fullnægir lágmarkskröfum og öðrum viðeigandi ákvæðum Evrópuútilskipunar 1999/5/EC.

Italiano Con la presente Apple Inc. dichiara che questo dispositivo MacBook Pro è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski Ar šo Apple Inc. deklarē, ka MacBook Pro ierīce atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītiem noteikumiem.

Lietuvių Šiuo „Apple Inc.“ deklaruojama, kad šis MacBook Pro atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Magyar Alulírott, Apple Inc. nyilatkozik, hogy a MacBook Pro megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Malti Hawnehkk, Apple Inc., jiddikjara li dan MacBook Pro jikkonforma mal-htigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.

Nederlands Hierbij verklaart Apple Inc. dat het toestel MacBook Pro in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Norsk Apple Inc. erklærer herved at dette MacBook Pro-apparatet er i samsvar med de grunnleggende kravene og øvrige relevante krav i EU-direktivet 1999/5/EF.

Polski Niniejszym Apple Inc. oświadcza, że ten MacBook Pro jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Português Apple Inc. declara que este dispositivo MacBook Pro está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Română Prin prezenta, Apple Inc. declară că acest aparat MacBook Pro este în conformitate cu cerințele esențiale și cu celelalte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Slovensko Apple Inc. izjavlja, da je ta MacBook Pro skladne z bistvenimi zahtevami in ostalimi ustreznimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky Apple Inc. týmto vyhlasuje, že toto MacBook Pro spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi Apple Inc. vakuuttaa täten, että tämä MacBook Pro tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska Härmed intygar Apple Inc. att denna MacBook Pro står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Kopia deklaracji zgodności z przepisami Unii Europejskiej dostępna jest pod adresem: www.apple.com/euro/compliance

Reprezentantem Apple w UE jest Apple Distribution International, Hollyhill Industrial Estate, Cork, Irlandia.

To urządzenie może być używane w Unii Europejskiej.

European Community Restrictions

To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego w zakresie częstotliwości 5150–5350 MHz.

Ostrzeżenia dla użytkowników w Korei Płd

대한민국 규정 및 준수

미래창조과학부고시에 따른 고지사항
해당 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있으므로, 인명안전과 관련된 서비스에 사용할 수 없습니다.

B급 기기(가정용 방송통신기자재)
이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Zgodności bezprzewodowej komunikacji z przepisami Singapuru

Complies with
IDA Standards
DB00063

Oświadczenie dla Tajwanu

無線設備的警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

如有這 頻率:

於 5.25GHz 至 5.35GHz 區域內操作之
無線設備的警告聲明

工作頻率 5.250 ~ 5.350GHz 該頻段限於室內使用。

警告

本電池如果更換不正確會有爆炸的危險
請依製造商說明書處理用過之電池

Oświadczenie VCCI o produktach klasy B dla Japonii

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。VCCI-B

本製品は、EMC準拠の周辺機器およびシステムコンポーネント間にシールドケーブル（イーサネットネットワークケーブルを含む）が使用されている状況で、EMCへの準拠が実証されています。ラジオ、テレビ、およびその他の電子機器への干渉が発生する可能性を低減するため、EMC準拠の周辺機器およびシステムコンポーネント間にシールドケーブルを使用することが重要です。

重要: Apple の許諾を得ることなく本製品に変更または変更を加えると、電磁両立性(EMC)および無線に準拠しなくなり、製品を操作するための許諾が取り消されるおそれがあります。

Rosja, Kazachstan, Białoruś



Informacje o zewnętrznym modemie USB

W przypadku podłączenia komputera MacBook Pro do linii telefonicznej przez zewnętrzny modem USB należy postępować według informacji znajdujących się w dokumentacji modemu.

Zgodność ze standardem ENERGY STAR®



Jako partner ENERGY STAR®, firma Apple potwierdza zgodność standardowej konfiguracji tego produktu z wymaganiami elektrycznymi ENERGY STAR. Program ENERGY STAR zachęca producentów sprzętu elektronicznego do oszczędzania energii. Zmniejszenie zużycia energii przez sprzęt jest korzystne ekonomicznie oraz pozwala oszczędzać cenne zasoby naturalne.

Ten komputer jest dostarczy ze skonfigurowaną opcją oszczędzania energii powodującą usypianie komputera po 10 minutach braku aktywności użytkownika. Obudzenie komputera następuje po kliknięciu myszą lub gładzikiem, bądź naciśnięciu dowolnego klawisza na klawiaturze.

Więcej informacji o ENERGY STAR® znajduje się pod adresem: www.energystar.gov

Pozbywanie się i utylizacja odpadów



Powyższy symbol oznacza, że ten produkt i/lub bateria nie powinny być wyrzucane z odpadami gospodarstwa domowego. Pozbycie się tego produktu i/lub baterii powinno odbyć się zgodnie z lokalnym prawem o ochronie środowiska.

Informacje o programie recyklingu firmy Apple, punkty zbiórki sprzętu do recyklingu, zakazane substancje i inne inicjatywy ochrony środowiska są dostępne pod adresem www.apple.com/pl/environment.

Unia europejska — Informacje o recyklingu i pozbywaniu się sprzętu



Powyższy symbol oznacza, że zgodnie z lokalnymi przepisami prawa produktu ani jego baterii nie wolno wyrzucać razem z innymi odpadkami gospodarstwa domowego. Zużyty produkt powinien zostać przekazany do specjalnego punktu zbiórki wyznaczonego przez odpowiednie władze lokalne. Niektóre punkty zbiórki nie pobierają opłat. Specjalna zbiórka i utylizacja tego produktu pomaga chronić zasoby naturalne oraz zapewnia, że produkt jest utylizowany w sposób, który chroni zdrowie ludzi i środowisko.

Türkiye

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur.

Brasil—Informações sobre descarte e reciclagem



O símbolo indica que este produto e/ou sua bateria não devem ser descartadas no lixo doméstico. Quando decidir descartar este produto e/ou sua bateria, faça-o de acordo com as leis e diretrizes ambientais locais. Para informações sobre substâncias de uso restrito, o programa de reciclagem da Apple, pontos de coleta e telefone de informações, visite www.apple.com/br/environment.

Información sobre eliminación de residuos y reciclaje



El símbolo indica que este producto y/o su batería no debe desecharse con los residuos domésticos. Cuando decida desechar este producto y/o su batería, hágalo de conformidad con las leyes y directrices ambientales locales. Para obtener información sobre el programa de reciclaje de Apple, puntos de recolección para reciclaje, sustancias restringidas y otras iniciativas ambientales, visite www.apple.com/la/environment.

Postępowanie ze użytą baterią

Ze użytą baterią należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska.

台灣



廢電池請回收

Oświadczenie o postępowaniu z bateriami dla Chin

警告：不要刺破或焚烧。该电池不含水银。

Oświadczenie o postępowaniu z bateriami dla Tajwanu

警告：請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。

Wymiana baterii

Wymiana ładowalnej baterii może być przeprowadzana jedynie przez Apple lub autoryzowany serwis Apple. Aby dowiedzieć się więcej o usługach wymiany baterii, zobacz: www.apple.com/pl/batteries/replacements.html

Sprawność ładowarki baterii



中国

有害物质	零部件				
	电路板	显示屏	电池组	附件	电源适配器
铅 (Pb)	X	X	X	X	X
汞 (Hg)	0	0	0	0	0
镉 (Cd)	0	0	0	0	0
六价铬 (Cr, VI)	0	0	0	0	0
多溴联苯 (PBB)	0	0	0	0	0
多溴二苯醚 (PBDE)	0	0	0	0	0

0: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572-2011 规定的限量要求以下。

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572-2011 规定的限量要求。

根据中国电子行业标准 SJ/T 11364-2014 和相关的中国政府法规，本产品及其某些内部或外部组件上可能带有环保使用期限标识。取决于组件和组件制造商，产品及其组件上的使用期限标识可能有所不同。组件上的使用期限标识优先于产品上任何与之相冲突的或不同的环保使用期限标识。



Umowa licencyjna na oprogramowanie

Korzystanie z komputera MacBook Pro oznacza wyrażenie zgody na warunki przedstawione w licencji na oprogramowanie Apple i innych firm, dostępnej pod adresem: www.apple.com/legal/sla

Wyciąg z rocznej ograniczonej gwarancji Apple

Apple gwarantuje brak wad materiałowych i wykonawczych dołączonego produktu przez rok od daty zakupu. Gwarancja nie obejmuje zwykłego zużycia, przypadkowych uszkodzeń ani uszkodzeń wynikających z niewłaściwego użycia. Aby skorzystać z naprawy serwisowej, zadzwoń do Apple, odwiedź sklep detaliczny Apple lub autoryzowany serwis Apple. Dostępne opcje serwisowe zależą od kraju, w którym uzyskujesz naprawę serwisową. Serwis może być ograniczony do kraju zakupu urządzenia. Połączenia telefoniczne i przesyłki międzynarodowe mogą być objęte opłatą. Szczegółowe zasady oraz informacje dotyczące uzyskiwania naprawy serwisowej dostępne są na stronach www.apple.com/pl/legal/warranty oraz www.apple.com/pl/support. Apple może naprawić, wymienić lub zwrócić koszt komputera, według własnego uznania. Korzyści wynikające z gwarancji stanowią dodatek do uprawnień gwarantowanych przez lokalne prawa konsumenta. Skorzystanie z tej gwarancji może wymagać przedstawienia dowodu zakupu.

Dla konsumentów w Australii: Nasze produkty posiadają gwarancje, które nie mogą być wyłączone przez Australijskie Prawo Konsumentkie. Konsument ma prawo do wymiany lub zwrotu pieniędzy w przypadku poważnej wady oraz do odszkodowania za inną uzasadnioną i dającą się przewidzieć stratę lub uszkodzenie. Konsument ma również prawo do naprawy lub wymiany produktów, jeśli te produkty nie wykazują akceptowalnej jakości, nawet jeśli nie stanowi to poważnej wady. Apple Pty Ltd, PO Box A2629, Sydney South NSW 1235. Tel: 133-622.

Dla konsumentów w Brazylii: Świadczenia rękojmi stanowią dodatek do praw gwarantowanych przez lokalne prawo konsumentkie, z wyjątkiem 1-rocznej rękojmi, która już obejmuje pełne warunki prawne rękojmi zapewnianej przez brazylijskie przepisy i regulacje dotyczące ochrony praw konsumentów w Brazylii.

© 2014 Apple Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone.

Apple, logo Apple, iPod, Mac, MacBook i MagSafe to znaki towarowe Apple Inc, zastrzeżone w USA i innych krajach. AppleCare i Apple Store są znakami usług Apple Inc., zarejestrowanymi w USA i innych krajach.

Znak i słowo Bluetooth® oraz logo są zastrzeżonymi znakami towarowymi, których właścicielem jest Bluetooth SIG, Inc., a ich użycie przez Apple Inc. odbywa się na podstawie licencji. ENERGY STAR® jest znakiem towarowym zarejestrowanym w USA.
Printed in XXXX.

PL034-00143-A